DOOGEE

User Manual

Thanks for choosing DOOGEE products

www.doogee.cc

This user manual is for reference only.
The specific functions and product pictures may be slightly different from the actual ones. Please prevail in kind.

DOOGEE mobile DOOGEE_official DOOGEE official

Get Started

Thank you for choosing DOOGEE smart phones. In order to keep your phone in the best working condition, please read this user manual carefully before using it.

File Transfer

·PC–Phone File Transfer

Once the phone is connected to a PC with USB, the PC will charge the mobile phone automatically.

1. Drag the notification panel down and tap “USB charging this device”;

2. Select “Transfer files”;

3. The device is recognized as a removable disk by the computer. Open the folder appeared on the computer and transfer files from your phone to PC and vice–versa.

Keys and Parts

The phone includes many parts, Camera, Flash Light, Receiver, USB jack, Volume key, Power key etc, refer to the below diagram for more using details.

Keys	Directions
1. Volume Up/Down Key	Press the upper key to raise the volume and press the lower key to reduce the volume.
2. Power Key	Press: lock or wake up the screen. Press and hold for 2s: turn on/off the phone.
3. Receiver	To hear the sound of the other side when calling.
4.Front Camera	To take selfie or object facing to the phone screen.
5. Headset Interface	To connect an earphone to listen to music or radio, etc.
6. Return Key	Return to the previous page.
7. Menu Key	Switch to recently used applications.
8. Home Key	Press: return to the home screen from any other interface.
9. USB Interface	To connect charger or USB cable to transfer data.
10. Rear Camera	To take photo.
11. Flash Light	Assistant the camera to take photo in low light condition.
12. Speaker	Work when the phone rings, plays music or hands-free call.
13. Microphone	To make sounds louder or record them.

Lock and Unlock the Screen

· Lock the Screen

Press the “Power” key to lock the screen. The screen shall be automatically locked after it’s not used for a while.

· Unlock the Screen

1. Press the “Power” key to light up the screen
2. Swipe up from the bottom of the screen to unlock the screen.

·Change Screen Lock

1. On the home screen, select “Settings”> “Security” > “Screen lock”.
2. Choose the screen lock method.

Notification Panel

Notification icons on the status bar report the new arrival of messages, calendar events, alarm etc. You can switch on Data connection, WLAN, Bluetooth and so on.

Icons	Descriptions	Icons	Descriptions
	Battery		Mobile Data
	Wi-Fi		Bluetooth
	Airplane Mode		Flashlight
	Location		Auto-rotate
	Do not Disturb		Eye Protection

Change Wallpaper

Three ways to set up personalized wallpaper:

1. Press and hold any empty space on the screen, select “Wallpaper”.

2. Click “Settings” > “Display” > “Wallpaper” > select a picture > “Apply”.

3. “Gallery” > choose a photo > “Set picture as” > “Wallpaper”.

Make a Call

· Make a Call Directly

1. On the home screen, touch the icon “Phone” to display the dialing keypad.

2. Touch the numeric buttons to input the telephone number and click the icon to make a call.

· Make a Call From Contacts

On the home screen, touch “Contacts” to select the one you want to call, and then tap the phone number to make a call.

· Make a Call From Call Logs

On the home screen, touch “Phone” > “ ”, select a call from call logs and click it to make a call.

Note:
If you have inserted two SIM cards to the phone, there will be two call icons on the dialing interface. Choose SIM 1 or SIM 2 to make a call.

Reject a Call by Sending a Busy Message

When you are inconvenient to answer an incoming call, you can send a busy message for rejecting it.

1. On the incoming call interface, drag the message icon up to show the obtained system busy messages.

2. Tap one of them to send out and then the call will be rejected.

Add a Contact

1. Enter “Contacts” on the desktop, touch the “ ”, select the storage location.

2. Fill the new contact information and save.

Messaging

· Send a New Message

Enter “Messaging” > click the icon “+” > type the text and phone number of the receiver > send it.

· Receive a New Message

When there is a new message comes, an icon will appear in the notification bar to notify you. Slide the status bar down to click the notification and read it. Or go to “Messaging”, read the new message directly.

Intercom Interface

1. Voice recording button, the same function as the side PTT key.
2. Channel name and frequency settings.
3. Intercom power, edited in the Channel.
4. Intercom volume, modified through the volume key. (There is about 1s delay since serial port communication module is used.)
5. Intercom animation, different indications for incoming and outgoing calls. (A red dot will appear at its right bottom corner when an incoming call is received successfully.)
6. Channel settings, a buffer interface will appear on the screen for about 2s.

Chat Interface

1. Add button, press to enter the Channel and select one to send messages.
2. Chat record, click to enter the chat interface of designated contact which channel will be displayed to the intercom module meanwhile.

For example:

when the intercom interface is "Channel 3" but user switches it to "Channel 4" chat interface. At this time, the intercom module will default to "Channel 4" that calls and messages of this channel will be received.

3. Slide to the left to delete the corresponding chat record.

Auto Power Saver Mode

User can open the Power Saver in “Me” to reduce power consumption. When the mode is turned on, the module will enter low power consumption status in 30s.

Intercom Parameters

· **Analog Channel:**

1. Continuous Tone Controlled Squelch System

· **4types:**

① Carrier ② CTCSS ③ Forward CDCSS
④ Reverse CDCSS Carrier

2. Receiving Power

CTCSS : 0-50 CDCSS : 0-82

3. Transmitting Power

CTCSS : 0-50 CDCSS : 0-82

Digital Channel

1. Color Code

Both the same frequency and color code are required to intercommunicate.

2. Encry

When “open” is selected in Encry, the default secret key is 12345678. Only with the same secret key, frequency and color code, users can make intercommunication.

3. Message Type

When choose group message, the sender will set up the “ Call number” in the form of group number. And only the receiver sets up the “ Message Type” as “ Group” and the same group number in Receiver Group List, can they chat in message successfully.

4. Receive Group List

There is a built-in group number that will only work if the Message Type or Call Type is a group call.

(Only For Special Models)

· Editing SMS and MMS

1. You can compose a new SMS by cutting or copying text.

Step:

Press and hold a text field > select copy or cut > press and hold the empty space of new message typing area > choose paste.

Note:

The selected content is highlighted in Green.

2. A MMS may contain video, picture, audio etc.

Step:

Enter the new message typing interface > tap "Attach" > select Pictures, Videos, Audio, or Slideshow > choose corresponding file > type the text and phone number of the receiver > send it.

Browser

· Open Browser

1. On the home screen, touch "Browser".
2. Touch the input field at the top of the screen to input a website address.
3. Tap the icon "🌐"

· Browser Options

When browsing a web page, you can slide to scroll the screen to view other parts of the web page.

– Touch the icon (⋮), select "Save to bookmarks" to add the current web page as a bookmark.
– Touch the icon (⋮), select "Bookmarks/History" to open the saved bookmarks or pages you've browsed.
– Touch the icon (⋮), select "Share page" to share the website with others.

· Browser Settings

On the browser interface, touch the icon (⋮), select "Settings" to operate setting according to the indication.

Note:
You must have a mobile data or Wi-Fi connection to access the Internet.

Enjoy Music

You can listen to the music saved in your phone through a music player.
When you copy music files to your phone, the music player searches the device for the files and builds a catalog of your music.

Download thousands of apps on Google Play

Steps to download apps on Google Play:
Enter Google Play > login with a Google Account > search for the app and download it.

Manage Applications

Enter "Settings" > "Apps". Tap any application to view the information, and also you can force the app to stop working or uninstall it.

Maintenance and Safety

Please read this safety information carefully so that you can use your phone in safe condition:

1. Around children

Please be very careful with children and your phone. A mobile phone contains a number of detachable parts, while swallowing these little parts may cause asphyxiation.

2. Hearing damage

Prolonged listening at very high volume may damage your hearing. Please reduce the volume to the lowest possible level when listening to music or having a call.

3. Fire hazard

Do not leave your phone near heat sources such as radiators or cookers. Do not leave your phone charging near flammable materials as there is a risk of fire.

4. At a gas station

Do not use your phone at gas station. In fact, it's always best to turn it off whenever you're near fuels, chemicals or explosives.

5. Contact with liquid

Do not expose the phone to liquid or touch it with wet hands, since damage caused by water may be irreparable.

6. Do not destroy the battery and charger

Never use a battery or charger that has been damaged. Keep the battery away from magnetic objects as the latter might cause short-circuit of your battery and destroy it permanently. As a general rule, you should not expose the battery to very high or low temperature (below 0℃or above 45℃). Differences in temperature may reduce service life.

7. Shock and impact

Protect your phone from shock and impact. Some parts of the phone are made from glass and might break if the phone is dropped or is subject to severe impact. Avoid dropping the phone and touching the screen with sharp objects.

8. Maintenance

Do not try to disassemble your phone as there is a risk of electric shock. If you want to clean your handset, please use a dry cloth (do not use a solvent, such as benzene or alcohol).

9. Temperature

Do not use the phone in the environment at too high or too low temperature, never expose the mobile phone to burning sun or totally wet surrounding. The suitable temperature for the phone is 0℃ to 45℃.

Attention

In order to ensure your smartphone can survive after soaking in water, please make sure the following thing:

- Plug the USB Rubber

①

②

Overview

To turn on the device, please press and hold the power key for a few seconds.

01: Custom key function/SOS
02: TF/SIM Card
03: Front camera
04: Receiver
05: Ambient Light Senor
06: Indicator light
07: Volume+
08: Volume-
09: Power Key
10: Fingerprint
11: Microphone
12: Headphone Plug
13: Type-C USB Jack

Overview

14: Speaker

15: Infrared night vision camera

16: Secondary microphone

17: Wide angle camera

18: 4 infrared night vision lights

19: 4 Rear flashes

20: Main camera

21: Airhole

22: Macro camera

Battery

- Before using the device for the first time, you must charge the battery.
- You can track your battery status with the icon showed on the top right of the screen.

Safety Instructions

- Use only DOOGEE-approved batteries specifically designed for your phone. Incompatible batteries can cause serious injury or damage to your phone.
- Never place batteries or phones on or in heating devices, such as microwave ovens, stoves, or radiators. Batteries may explode when overheated.

▲ Correct Card Installation

You can install two Nano-SIM cards and a TF card.

How to insert SIM card:

1. Ensure the device is power off.
2. Open the waterproof plug.
3. Unlock the card tray with a card pin and load the SIM card as below shown.
4. Lock it back and close the waterproof plug.

Caution

Only Nano SIM card or MicroSD card is supported by this device. Don't modify or alter your SIM card.

When inserting a card into the card slot, pay attention to the direction, otherwise it will easily lead to the phone being unusable.

Do not splash water to the phone when SIM card slot, headphone jack or USB slot is open.

▲ Описание

Чтобы включить устройство, нажмите и удерживайте кнопку питания в течение нескольких секунд.

01: Пользовательская функция клавиш / SOS

02: TF / SIM-карта

03: Передняя камера

04: приемник

05: Сеньор окружающего света

06: Световой индикатор

07: Громкость +

08: Объем-

09: Ключ питания

10: отпечаток пальца

11: микрофон

12: разъем для наушников

13: USB-разъем типа C

Описание

14: динамик

15: инфракрасная камера ночного видения

16: Дополнительный микрофон

17: Широкоугольная камера

18: 4 инфракрасных лампы ночного видения

19: 4 Задние вспышки

20: Основная камера

21: Воздушная дыра

22: Макро-камера

Батарея

·Прежде чем использовать устройство в первый раз, вы должны зарядить аккумулятор.

·Вы можете отслеживать состояние батареи с помощью индикатора, отображаемого в правом верхнем углу экрана.

Инструкции по технике безопасности

·Используйте только одобренные компанией DOOGEE батареи, специально разработанные для вашего смартфона. Несовместимые батареи могут привести ксерьезным неполадкам или повреждению смартфона.

·Никогда не помещайте аккумулятор или сам смартфон на нагревательные приборы, например, микроволновые печи, плиты или радиаторы. Аккумулятор может взорваться при перегреве.may explode when overheated.

Как правильно установить карту

Вы можете установить две карты Nano-SIM и карту TF.

Как вставить SIM-карту:

1. Убедитесь, что устройство выключено.
2. Откройте водонепроницаемую заглушку.
3. Извлеките лоток для карт с помощью контактного разъема и установите SIM-карту, как показано ниже.
4. Задвиньте его и закройте водонепроницаемую заглушку.

Внимание

Данное устройство поддерживает только Nano SIM-карту или карту MicroSD. Не пытайтесь установить карты другого формата и не изменяйте саму SIM-карту.

Вставляя карту в слот, обратите внимание на направление, иначе оно легко приведет к телефону быть непригодным

Не спрыскивайте воду на телефон в то время, когда открыт слот для SIM-карты, разъем для наушников или USB-разъем.

Visión de conjunto

Para encender el dispositivo, presione y mantenga presionada la tecla de Encendido durante unos segundos.

01: función de tecla personalizada / SOS
02: Tarjeta TF / SIM
03: cámara frontal
04: Receptor
05: Señor de la luz ambiental
06: Luz indicadora
07: Volumen +
08: Volumen-
09: Tecla de encendido
10: huella digital
11: Micrófono
12: enchufe de auriculares
13: Conector USB tipo C

Visión de conjunto

14: altavoz

15: cámara de visión nocturna por infrarrojos

16: micrófono secundario

17: cámara gran angular

18: 4 luces infrarrojas de visión nocturna

19: 4 destellos traseros

20: cámara principal

21: Orificio de ventilación

22: cámara macro

Batería

·Antes de usar el dispositivo por primera vez, debe cargar la batería.

·Puede rastrear el estado de la batería con el icono que se muestra en la esquina superior derecha de la pantalla.

Instrucciones de seguridad

- Use solo baterías aprobadas por DOOGEE diseñadas específicamente para su teléfono. Las baterías incompatibles pueden causar una lesión grave o daños a su teléfono.
- Nunca coloque las baterías o teléfonos sobre o en dispositivos de calefacción, como hornos de microondas,estufas o radiadores. Las baterías pueden explotar cuando se sobrecalientan.

▲ Instalación correcta de la tarjeta

Puede instalar dos tarjetas Nano-SIM y una tarjeta TF.

Cómo insertar la tarjeta SIM:

1. Asegúrese de que el dispositivo esté apagado;
2. Abra el enchufe a prueba de agua.
3. Desbloquee la bandeja de la tarjeta con un pin para tarjetas y cargue la tarjeta SIM como se muestra a continuación.
4. Ciérrelo y cierre el enchufe a prueba de agua.

Precaución

Solo la tarjeta Nano SIM o la tarjeta MicroSD son compatibles con este dispositivo. No modifique ni altere su tarjeta SIM.

Cuando inserte una tarjeta en la ranura, preste atención a la dirección, de lo contrario conducirá fácilmente al teléfono siendo inutilizable.

No salpique agua en el teléfono cuando la ranura de la tarjeta SIM, la toma de auriculares o la ranura USB estén abiertas.

visão global

Para ligar o dispositivo, pressione e mantenha pressionada a tecla de energia durante alguns segundos.

01: Função de tecla personalizada / SOS
02: TF / cartão SIM
03: câmera frontal
04: Receptor
05: Senor de luz ambiente
06: luz indicadora
07: Volume +
08: Volume-
09: Chave de alimentação
10: impressão digital
11: Microfone
12: Plug de fone de ouvido
13: entrada USB Type-C

visão global

14: Palestrante

15: câmera infravermelha de visão noturna

16: microfone secundário

17: câmera grande angular

18: 4 luzes infravermelhas de visão noturna

19: 4 flashes traseiros

20: câmera principal

21: Orifício de ventilação

22: câmera macro

Bateria

· Antes de usar o dispositivo pela primeira vez, deve carregar a bateria

· Pode acompanhar o estado da bateria com o ícone mostrado no canto superior direito do ecrã.

Instruções de segurança

· Utilize apenas baterias aprovadas pela DOOGEE especificamente desenhadas para o seu telefone.Baterias incompatíveis podem causar lesões graves
ou danos ao telefone.

· Nunca coloque baterias ou telefones em aparelhos de aquecimento, como fornos, microondas, fogões ou radiadores. As baterias podem explodir quando sobreaquecidas.

▲ Instalação correta do cartão

Você pode instalar dois cartões Nano-SIM e um cartão TF.

Como inserir o cartão SIM:

1. Certifique-se de que o dispositivo está desligado.
2. Abra a ficha à prova de água.
3. Desbloqueie o tabuleiro de cartões com um PIN de cartão e carregue o cartão SIM como mostrado abaixo.
4. Bloqueie novamente e feche a ficha à prova de água.

Cuidado

Apenas o cartão Nano SIM ou cartão MicroSD é suportado por este dispositivo. Não modifique nem altere o seu cartão SIM.

Ao inserir um cartão no slot, preste atenção às a direção, caso contrário, levará facilmente ao telefone sendo inutilizável.

Não borrife água no telefone quando a ranhura do cartão SIM, a entrada de auscultador ou a ranhura USB estiverem abertas.

Überblick

Um das Gerät einzuschalten, halten Sie die Ein-/Aus-Taste für einige Sekunden gedrückt.

01: Benutzerdefinierte Tastenfunktion / SOS
02: TF / SIM-Karte
03: Frontkamera
04: Empfänger
05: Umgebungslicht Senor
06: Kontrollleuchte
07: Lautstärke +
08: Volume-
09: Ein- / Aus-Taste
10: Fingerabdruck
11: Mikrofon
12: Kopfhörerstecker
13: USB-Buchse Typ C.

Überblick

14: Sprecher

15: Infrarot-Nachtsichtkamera

16: Sekundärmikrofon

17: Weitwinkelkamera

18: 4 Infrarot-Nachtsichtlichter

19: 4 Rückblitze

20: Hauptkamera

21: Luftloch

22: Makrokamera

Batterie

·Bevor Sie das Gerät zum ersten Mal benutzen, müssen Sie den Akku aufladen.

·Sie können den Ladezustand des Akkus anhand des Symbols oben rechts auf dem Bildschirm verfolgen.

Sicherheitshinweise

·Verwenden Sie nur von DOOGEE zugelassene Akkus, die speziell für Ihr Telefon entwickelt wurden. Inkompatible Akkus können zu schweren Verletzungen oder Schäden am Telefon führen.

·Stellen Sie keine Akkus oder Telefone auf oder in Heizgerä-te wie Mikrowellen, Öfen oder Heizkörper. Akkus können bei Überhitzung explodieren.

▲ Ordnungsgemäßes Einlegen der Karten

Sie können zwei Nano-SIM-Karten und eine TF-Karte installieren.

Einlegen der SIM-Karte:

1. Stellen Sie sicher, dass das Gerät ausgeschaltet ist.
2. Entfernen Sie die wasserdichte Abdeckung.
3. Entsperren Sie das Kartenfach mit einem Kartenstift und legen Sie die SIM-Karte wie unten gezeigt ein.
4. Verriegeln Sie es wieder und schließen Sie den wasserdichten Stecker.

Vorsicht

Von diesem Gerät werden nur Nano-SIM-Karten oder microSD-Karten unterstützt. Modifizieren oder verändern Sie Ihre SIM-Karte nicht.

Achten Sie beim Einlegen einer Karte in den Kartensteckplatz auf die Richtung, sonst wird es leicht zum Telefon führen unbrauchbar sein.

Spritzen Sie kein Wasser auf das Telefon, wenn der SIM-Kartensteckplatz, die Kopfhörerbuchse oder der USB-Anschluss geöffnet sind.

▲ Vue d'ensemble

Pour allumer l'appareil, maintenez la touche marche / arrêt enfoncée pendant quelques secondes.

01: fonction de touche personnalisée / SOS
02: carte TF / SIM
03: Caméra frontale
04: récepteur
05: Capteur de lumière ambiante
06: voyant lumineux
07: Volume +
08: Volume-
09: Touche d'alimentation
10: empreinte digitale
11: Microphone
12: prise casque
13: prise USB de type C

Vue d'ensemble

14: Président

15: caméra de vision nocturne infrarouge

16: microphone secondaire

17: caméra grand angle

18: 4 lumières de vision nocturne infrarouge

19: 4 clignotements arrière

20: caméra principale

21: Trou d'aération

22: Caméra macro

Batterie

·Avant d'utiliser l'appareil pour la première fois, vous devez charger la batterie

- Vous pouvez suivre l'état de votre batterie à l'aide de l'icône affichée en haut à droite de l'écran.

Consignes de sécurité

- Utilisez uniquement des piles approuvées par DOOGEE spécialement conçues pour votre téléphone. Des piles incompatibles peuvent causer des blessures graves ou endommager votre téléphone.
- Ne placez jamais de piles ou de téléphones sur ou dans des appareils de chauffage tels que des fours à micro-ondes, des cuisinières ou des radiateurs. Les piles peuvent exploser en cas de surchauffe.

▲ Installation correcte de la carte

Vous pouvez installer deux cartes Nano-SIM et une carte TF.

Comment insérer une carte SIM:

1.Assurez-vous que l'appareil est hors tension.
2.Ouvrez le bouchon étanche.
3. Déverrouillez le bac à cartes avec une épingle et insérez la carte SIM comme indiqué ci-dessous.
4.Remettez-le en place et fermez le bouchon étanche.

Mise en garde

Seules les cartes Nano SIM ou MicroSD sont prises en charge par cet appareil. Ne modifiez pas et ne modifiez pas votre carte SIM.

Lorsque vous insérez une carte dans la fente pour carte, faites attention à la direction, sinon cela mènera facilement au téléphone être inutilisable.

Ne projetez pas d'eau sur le téléphone lorsque le logement de la carte SIM, la prise casque ou le port USB est ouvert.

نظرة عامة

~~لتشغيل الجهاز:~~ يرجى الضغط مع الاستمرار على مفتاح التشغيل لبضع ثوان.

01: وظيفة مفتاح مخصصة / SOS

02: بطاقة SIM / TF

03: كاميرا أمامية

04: المتلقي

05: مستشعر الضوء المحيط

06: ضوء المؤشر

07: الصوت +

08: الصوت -

09: مفتاح التشغيل

10: بصمة

11: ميكروفون

12: قابس سماعة الرأس

13: مقبس USB من النوع C

14: مكبر الصوت

15: كاميرا للرؤية الليلية بالأشعة تحت الحمراء

16: ميكروفون ثانوي

17: كاميرا بزاوية واسعة

18: 4أضواء الرؤية الليلية بالأشعة تحت الحمراء

19: 4ومضات خلفية

20: الكاميرا الرئيسية

21: فتحة

22: كاميرا ماكرو

البطارية

·ينبغي شحن البطارية قبل استخدام الجهاز لأول مرة

·يمكنك تتبع حالة بطارية جهازك باستخدام الأيقونة الظاهرة أعلى يمين الشاشة .

تعليمات الأمان

• لا تستخدم سوى البطاريات المعتمدة من DOOGEE المصممة خصيصًا لهاتفك .فقد تسبب البطاريات غير المتوافقة في تعرضك لإصابات خطيرة أو تلف هاتفك.

• ·تجنب تمامًا وضع البطاريات أو الهواتف على أجهزة التسخين أو داخلها، مثل أفران الميكروويف أو المواقد أو المشعات .قد تنفجر البطاريات عند ارتفاع درجة حرارتها.

▲ التركيب الصحيح للبطاقة

يمكنك تركيب بطاقتي Nano-SIM وبطاقة TF.

كيفية إدخال البطاقة الذكية:

1.تأكد من إيقاف تشغيل الجهاز.
2.افتح القابس المقاوم للماء.
3.افتح درج البطاقة باستخدام دبوس بطاقة وأدخل البطاقة الذكية كما هو مبيّن أدناه.
4.أعد قفله مرة أخرى وأغلق القابس المقاوم للماء.

تنبيه

لا يدعم هذا الجهاز سوى البطاقة الذكية من نوع" نانو "أو" مايكرو
."لا تعدل بطاقتك الذكية أو تبدلها .

عند إدخال بطاقة في فتحة البطاقة ، انتبه
الاتجاه ، وإلا فإنه سوف يؤدي بسهولة إلى الهاتف
كونها غير صالحة للاستعمال.

تجنب رش الماء على الهاتف عندما تكون فتحة بطاقة SIM أو مقبس سماعة
الرأس أو فتحة USB مفتوحة .

Огляд

Щоб увімкнути пристрій, натисніть та утримуйте кнопку живлення кілька секунд.

01: Функція користувацьких клавіш / SOS

02: TF / SIM-карта

03: Фронтальна камера

04: Приймач

05: Сенсор навколишнього світла

06: Індикатор

07: Гучність +

08: Обсяг-

09: Клавіша живлення

10: відбиток пальця

11: Мікрофон

12: Вилка для навушників

13: USB-роз'єм Type-C

Огляд

14: спікер

15: Інфрачервона камера нічного бачення

16: Вторинний мікрофон

17: Ширококутна камера

18: 4 інфрачервоні ліхтарі нічного бачення

19: 4 Спалахи ззаду

20: Головна камера

21: Airhole

22: Макрокамера

Акумулятор

- Перед початком першого використання пристрою слід зарядити його акумуляторну батарею.
- Ви можете відстежувати стан акумуляторної батареї за допомогою значка у верхньому правому кутку екрана.

Правила техніки безпеки

- Використовуйте лише рекомендовані компанією DOOGEE акумуляторні батареї, спеціально розроблені для цього телефону. Несумісні акумуляторні батареї можуть призвести до серйозної травми або пошкодження телефону.
- Ніколи не кладіть акумулятори або телефони на або у нагрівальні пристрої, такі як мікрохвильові печі, кухонні плити або радіатори. У разі перегрівання акумуляторні батареї можуть вибухнути.

▲ Правильне вставлення карток

Ви можете встановити дві Nano-SIM-карти та TF-карту.

Порядок вставлення SIM-картки:

1. Переконайтесь, що пристрій вимкнуто.
2. Відкрийте водонепроникну заглушку.
3. Розблокуйте лоток картки за допомогою шпильки для картки та покладіть у нього SIM-картку, як показано нижче.
4. Зафіксуйте та закрийте водонепроникну заглушку.

Обережно!

Цей пристрій підтримує лише Nano SIM/MicroSD-картку. Не модифікуйте та не змінюйте свою SIM-картку.

Вставляючи картку в слот для картки, зверніть увагу на це напрямок, інакше це легко призведе до телефону будучи непридатним.

Не бризкайте воду на телефон, коли слот для SIM-карти, роз'єм для навушників або USB-роз'єм відкриті.

Технічні характеристики в режимі GSM:
- діапазони частот:
передавача, МГц 888 ... 915 / 1710 ... 1785;
приймача, МГц 933 ... 960 / 1805 ... 1880;
- вихідна потужність передавача, Вт 2 / 1;
- тип антени / коефіцієнт підсилення, не більше, дБі інтегрована / 0.

Технічні характеристики в режимі UMTS:
- діапазони частот:
передавача, МГц 1920 ... 1980;
приймача, МГц 2110 ... 2170;
- вихідна потужність передавача, Вт 0,25;
- тип антени / коефіцієнт підсилення, не більше, дБі інтегрована / 0.

Технічні характеристики в режимі IMT (LTE):
- діапазони частот, МГц
передавач, МГц 1710 ... 1785, 2510 ... 2545, 2565 ... 2570;
приймач, МГц 1805 ... 1880, 2630 ... 2665, 2685 ... 2690;
- максимальна вихідна потужність одного передавача, дБм (Вт) 23,0 (0,200);
- сумарна ЕІВП, не більше, дБм / схема MIMO30,0 / 2T2R;
- тип антени / коефіцієнт підсилення, не більше, дБі інтегрована / 0.

Технічні характеристики обладнання радіодоступу IEEE 802.11 a/b/g/n:
для 802.11 b/g/n 2400,0 ... 2483,5;
для 802.11 a/n 5150,0 ... 5350,0, 5470,0 ... 5670,0, 5670,0 ... 5725,0, 5725,0 ... 5850,0;
- максимальна вихідна потужність передавача, дБм (мВт) 20,0 (100,0);
- сумарна ЕІВП, не більше, дБм / схема MIMO (для 802.11 n) 20,0 / 1T1R;
- тип антени / коефіцієнт підсилення, не більше, дБі
для діапазону від 2400,0 до 2483,5 МГц інтегрована / від -1,0 до 0;
для діапазону від 5150,0 до 5850,0 МГц інтегрована / від -1,0 до 0.

Технічні характеристики обладнання радіодоступу Bluetooth), :
- діапазон частот, МГц 2400,0 ... 2483,5;
- максимальна вихідна потужність передавача, дБм (мВт) 4,0 (2,5);
- тип антени / коефіцієнт підсилення, не більше, дБі інтегрована / від -1,0 до 0.

▲ 概要

デバイスの電源が入れるには、電源ボタンを数秒以上続けて押してください。

01：カスタムキー機能/ SOS
02：TF / SIMカード
03：前面カメラ
04：レシーバー
05：周囲光センサー
06：インジケータライト
07：音量+
08：ボリューム-
09：電源キー
10：指紋
11：マイク
12：ヘッドフォンプラグ
13：Type-C USBジャック

▲ 概要

14：スピーカー
15：赤外線暗視カメラ
16：セカンダリマイク
17：広角カメラ
18：4つの赤外線暗視灯
19：後部フラッシュ4回
20：メインカメラ
21：エアホール
22：マクロカメラ

▲ 電池

・初めてデバイスを使用する前に、バッテリーを充電する必要があります。
・画面の右上に表示されているアイコンを使って、バッテリーの状態を追跡することができます。

▲ 安全指示

・お使いの携帯電話にDOOGEE専用バッテリーのみを使ってください。交換性がないのバッテリーには、お使いの携帯電話へ重大な悪い損害を引き起こすので、ご注意してください。

・電子レンジ、ストーブやラジエーターなどの熱器具にバッテリーや携帯電話本体を決して近づけないでください。
過熱の場合に、バッテリーは爆発する恐れがありますので、ご注意してください。

▲ 正しいカードの取り付ける

2枚のNano-SIMカードとTFカードを取り付けることができます。

SIMカードの取り付け方:

1.本機の電源を切ったあとで行ってください。
2.防水栓を開けてください。
3.絵のように、SIMカード用ピンを使って、SIMカードトレイの付属のスロットを挿入してロックを解除して、カードを挿入してください。
4.SIMカードトレイを挿入し、トレイを押して所定の位置にしっかり取り付けて後、防水栓を閉めてください。

ご注意

このデバイスでは、Nano SIMカードまたはMicro SDカードのみがサポートされています。

カードをカードスロットに挿入するときは、方向、そうでなければ、簡単に電話につながる使用できません。

お使いのSIMカードを変更したり改造したりしないでください。
SIMカードスロット、ヘッドフォンジャックまたはUSBスロットが開いている場合には、スマートフォンを水中に没することはしないでください。

▲ Przegląd

Aby włączyć urządzenie, naciśnij i przytrzymaj klawisz zasilania przez kilka sekund.

01: funkcja klawisza niestandardowego / SOS
02: Karta TF / SIM
03: kamera przednia
04: Odbiornik
05: Czujnik oświetlenia otoczenia
06: Lampka kontrolna
07: Głośność +
08: Tom
09: Klawisz zasilania
10: odcisk palca
11: Mikrofon
12: wtyczka słuchawek
13: Gniazdo USB typu C.

Przegląd

14: głośnik

15: Kamera noktowizyjna na podczerwień

16: Dodatkowy mikrofon

17: Kamera szerokokątna

18: 4 podczerwone światła nocne

19: 4 Tylne błyski

20: Główny aparat

21: Airhole

22: Aparat makro

Bateria

- Przed pierwszym użyciem urządzenia należy naładować akumulator.
- Można śledzić stan baterii za pomocą ikony widocznej w prawym górnym rogu ekranu.

Instrukcje bezpieczeństwa

- Należy używać wyłącznie akumulatory zaprojektowane specjalnie do tego telefonu i zatwierdzone przez DOOGEE. Niezgodne baterie mogą spowodować poważne obrażenia lub uszkodzenie telefonu.
- Nigdy nie należy umieszczać baterii ani telefonów na lub w urządzeniach grzewczych, takich jak kuchenki mikrofalowe, piece lub grzejniki. Baterie mogą eksplodować w wyniku przegrzania.

▲ Poprawna instalacja karty

Możesz zainstalować dwie karty Nano-SIM i kartę TF.

Jak włożyć kartę SIM:

1. Upewnij się, że urządzenie jest wyłączone.
2. Otwórz wodoszczelną wtyczkę przed włożeniem karty SIM i zamknij po zakończeniu.
3. Użyj wtyk karty SIM, aby odblokować tackę karty SIM, wkładając ją do przewidzianego gniazda.
4. Włóż kartę Nano SIM lub kartę MicroSD do tacki karty SIM.
5. Włóż tackę na kartę SIM, naciśnij tackę, aby zablokować ją w jednym miejscu.

Uwaga:

Urządzenie obsługuje wyłącznie kartę Nano SIM lub MicroSD.
Nie należy modyfikować lub zmieniać karty SIM.

Wkładając kartę do gniazda karty, zwróć uwagę na kierunek, w przeciwnym razie łatwo doprowadzi do telefonu bycie niezdatnym do użytku.

Nie należy opryskiwać telefonu wodą, gdy gniazdo karty SIM, gniazdo słuchawkowe lub gniazdo USB są otwarte

Přehled

Chcete-li zařízení zapnout, stiskněte a podržte několik sekund vypínač.

01: Funkce vlastních kláves / SOS

02: TF / SIM karta

03: Přední kamera

04: Přijímač

05: Ambient Light Senor

06: Kontrolka

07: Hlasitost +

08: Volume-

09: Vypínač

10: Otisk prstu

11: Mikrofon

12: Konektor sluchátek

13: Konektor USB typu C.

Přehled

14: Reproduktor

15: Infračervená kamera pro noční vidění

16: Sekundární mikrofon

17: Širokoúhlý fotoaparát

18: 4 Infračervená světla pro noční vidění

19: 4 Zadní blesky

20: Hlavní fotoaparát

21: Vzduchová dírka

22: Makro kamera

Baterie

- Před prvním použitím musíte nabít baterii.
- Stav baterie můžete sledovat pomocí ikony zobrazené v pravém horním rohu obrazovky.

Bezpečnostní pokyny

- Používejte pouze baterie schválené společností DOOGEE určené speciálně pro váš telefon. Nekompatibilní baterie mohou způsobit vážná zranění nebo poškození telefonu.
- Nikdy neumísťujte baterie ani telefony do ohřívadel, jako jsou mikrovlnné trouby, kamna nebo radiátory. Baterie mohou při přehřátí explodovat.

▲ Poprawna instalacja karty

Můžete nainstalovat dvě karty Nano-SIM a kartu TF.

Jak vložit SIM kartu:

1.Zkontrolujte, zda je zařízení vypnuté.
2.Otevřete vodotěsnou zástrčku před vložením karty SIM a zavřete ji po dokončení.
3. Použijte kolík karty SIM k odemčení zásuvky na SIM kartu jeho zasunutím do poskytnutého slotu.
4. Vložte kartu Nano SIM nebo kartu MicroSD do zásuvky na kartu SIM.
5. Vložte zásuvku na SIM kartu a zatlačte na zásuvku, abyste ji zajistili na místě.

Pozor:

V tomto zařízení je podporována pouze karta Nano SIM nebo karta MicroSD. Neopravujte ani neupravujte svou kartu SIM.

Při vkládání karty do slotu karty věnujte pozornost směr, jinak snadno povede k telefonu být nepoužitelný.

Necákejte vodu na telefon, jestliže jsou slot na kartu SIM, konektor pro sluchátka nebo slot USB otevřené.

Android je ochranná známka společnosti Google LLC.

▲ Panoramica

Per accendere il dispositivo, tieni premuto il tasto di accensione per alcuni secondi.

01: funzione chiave personalizzata / SOS

02: scheda TF / SIM

03: fotocamera frontale

04: ricevitore

05: Luce ambientale Senor

06: indicatore luminoso

07: Volume +

08: Volume

09: tasto di accensione

10: impronta digitale

11: microfono

12: presa per cuffie

13: Jack USB di tipo C.

Panoramica

14: altoparlante

15: telecamera per visione notturna a infrarossi

16: microfono secondario

17: fotocamera grandangolare

18: 4 luci per visione notturna a infrarossi

19: 4 lampeggi posteriori

20: fotocamera principale

21: Airhole

22: fotocamera macro

▲ Batteria

- Prima di utilizzare il dispositivo per la prima volta, è necessario caricare la batteria.
- Puoi monitorare lo stato della batteria con l'icona mostrata in alto a destra sullo schermo.

▲ Istruzioni di sicurezza

- Utilizzare solo batterie approvate DOOGEE appositamente progettate per il telefono. Le batterie incompatibili possono causare gravi lesioni o danni al telefono.
- Non posizionare mai batterie o telefoni sopra o all'interno di dispositivi di riscaldamento, come forni a microonde, stufe o radiatori. Le batterie possono esplodere se surriscaldate.

▲ Installazione corretta della scheda

È possibile installare due schede Nano-SIM e una scheda TF.

Come inserire la carta SIM:

1. Assicurarsi che il dispositivo sia spento.
2. Aprire la spina impermeabile.
3. Sbloccare il vassoio della scheda con un perno della scheda e caricare la scheda SIM come mostrato di seguito.
4. Bloccarlo indietro e chiudere la spina impermeabile.

Attenzione

Solo la scheda Nano SIM o MicroSD è supportata da questo dispositivo. Non modificare o alterare la tua carta SIM.

Quando si inserisce una scheda nell'apposito slot, prestare attenzione alla direzione, altrimenti si renderà facilmente inutilizzabile il telefono.

Non spruzzare acqua sul telefono quando lo slot della scheda SIM, la presa per le cuffie o lo slot USB sono aperti.

▲ Overzicht

Houd de aan / uit-toets een paar seconden ingedrukt om het apparaat in te schakelen.

01: Aangepaste toetsfunctie / SOS
02: TF / SIM-kaart
03: Camera aan de voorkant
04: Ontvanger
05: Omgevingslicht Senor
06: Indicatorlampje
07: Volume +
08: Volume
09: Power-toets
10: Vingerafdruk
11: Microfoon
12: Koptelefoonstekker
13: Type-C USB-aansluiting

Overzicht

14: Luidspreker

15: Infrarood nachtzichtcamera

16: Secundaire microfoon

17: Groothoekcamera

18: 4 infrarood nachtzichtlichten

19: 4 Knippert achteraan

20: Hoofdcamera

21: Luchtgat

22: Macrocamera

▲ Accu

- Voordat u het apparaat voor het eerst gebruikt, moet u de batterij opladen.
- U kunt de batterijstatus volgen met het pictogram in de rechterbovenhoek van het scherm.

▲ Veiligheidsinstructies

- Gebruik alleen door DOOGEE goedgekeurde batterijen die speciaal voor uw telefoon zijn ontworpen. Incompatibele batterijen kunnen ernstig letsel of schade aan uw telefoon veroorzaken.
- Plaats nooit batterijen of telefoons op of in verwarmingsapparaten, zoals magnetrons, kachels of radiatoren. Batterijen kunnen bij oververhitting ontploffen.

▲ Correcte kaartinstallatie

U kunt twee Nano-simkaarten en een TF-kaart installeren.

Hoe een simkaart te plaatsen:

1. Zorg ervoor dat het apparaat is uitgeschakeld.
2. Open de waterdichte plug.
3. Ontgrendel de kaarthouder met een kaartpen en plaats de simkaart zoals hieronder afgebeeld.
4. Vergrendel het terug en sluit de waterdichte plug.

Voorzichtigheid

Alleen Nano-simkaart of MicroSD-kaart wordt ondersteund door dit apparaat. Wijzig of wijzig uw simkaart niet.

Let bij het plaatsen van een kaart in de kaartsleuf op de richting, anders kan de telefoon gemakkelijk onbruikbaar worden.

Spat geen water op de telefoon wanneer de SIM-kaartsleuf, hoofdtelefoonaansluiting of USB-sleuf open is.

Техника безопасности

Меры предосторожности

Настоящее руководство пользователя содержит информацию об основных правилах эксплуатации смартфона и краткое описание его функциональных возможностей. При использовании устройства следует соблюдать описанные ниже меры предосторожности во избежание причинения ущерба здоровью, поражения электрическим током, возгорания и повреждения устройства.

Ограничение мест использования

Необходимо соблюдать правила пользования мобильными устройствами в самолетах, лечебных учреждениях, заправках, химических производствах и прочих местах, где существуют ограничения на пользование мобильной связью, связанные с созданием помех для чувствительного к ним оборудования или наличием горючих материалов. Не рекомендуется располагать смартфон рядом с чувствительными к электромагнитному излучению электронными медицинскими и прочими приборами, такими, как электронные слуховые аппараты, кардиостимуляторы, а также детекторы дыма и т.п. В случае возникновения сбоев в работе приборов необходимо проконсультироваться с их изготовителями. Необходимо соблюдать правила и рекомендации пользования телефонами на заправках, химических производствах и прочих местах, где возможно наличие горючих материалов.

Режим полета

Пожалуйста, активируйте данную функцию перед полетом, чтобы защитить навигационную систему самолета. В соответствии с требованиями безопасности полетов, использование мобильного телефона запрещено во время взлета, посадки, набора высоты, снижения и руления самолета. Использовать сервисы «Wi-Fi на борту», а также другие услуги, предоставляемые авиакомпаниями, возможно только с разрешения экипажа воздушного судна.

Безопасность дорожного движения

Необходимо обеспечивать безопасность дорожного движения и следовать правилам пользования мобильной связью за рулем. Не пользуйтесь устройством во время вождения. Используйте функцию «Hands-Free» или остановите машину на время разговора. Убедитесь, что установленное в автомобиле устройство надежно закреплено. Не помещайте смартфон и его аксессуары в зону раскрытия подушки безопасности или рядом с ней. За дополнительной информацией обращайтесь к изготовителю автомобиля.

Избегайте перепадов температур и мест с повышенной влажностью

Во избежание выхода смартфона из строя или его воспламенения, не рекомендуется подвергать устройство воздействию влажности, давления и высоких температур. Телефон, аккумулятор и зарядное устройство – водопроницаемые предметы. Не пользуйтесь устройством в дождь и в помещениях с повышенной влажностью (например, ванных комнатах). Влажность и жидкость любого типа могут повредить компоненты устройства. Избегайте контакто в телефона с водой. Если же это произошло, вам следует немедленно извлечь батарею из телефона. Попадание влаги влечет за собой прекращение действия гарантии производителя. Запрещается помещать смартфон и его аксессуары в микроволновые печи. Это может привести к непредвиденным последствиям: от выхода из строя оборудования до пожара. Не используйте смартфон в среде со слишком низкой или слишком высокой температурой, никогда не оставляйте устройство под прямыми солнечными лучами. Высокая температура может привести к сокращению срока службы устройства, повредить аккумулятор и вызвать деформацию или оплавление пластмассовых деталей. Не храните устройство при низкой температуре. При повышении температуры устройства до нормальной возможна конденсация влаги внутри корпуса, что может привести к повреждению электронных плат. Наиболее приемлемая температура от 0 °C до +40 °C. Телефон следует использовать на высоте не более 2,000 м.

Заземление

Обеспечьте заземление компьютера, прежде чем подключать к нему устройство. Подключение телефона к оборудованию, не заземленному надлежащим образом, может привести к поражению электрическим током. Шнур питания компьютера имеет заземляющий проводник и заземляющую вилку. Вставьте вилку в смонтированную и заземленную сетевую розетку.

Избегайте механических воздействий

Не подвергайте устройство излишнему физическому воздействию. Не давите на экран, не используйте острые предметы для нажатия клавиш сенсорного экрана. Вынимайте телефон из кармана брюк перед тем, как присесть. На экран/корпус, треснувший из-за неправильного обращения, гарантия не распространяется. Не красьте телефон. Краска может засорить движущиеся узлы и нарушить их работу. Запрещается разбирать смартфон и его элементы. Это может привести к выходу его из строя. Держите телефон в недоступном для детей месте. Не кидайте устройство, поскольку подобное обращение может привести к выходу его из строя.

Соблюдайте правила эксплуатации

Если смартфон не используется в течение длительного периода времени, храните его в безопасном месте, отключенным от сети. Не производите включения/выключения телефона, если аппарат расположен близко к вашему уху. Разговор в течение длительного периода времени может снизить качество связи за счет излучения тепла во время использования. Нагревание устройства не свидетельствует о неполадках. Для предотвращения повреждения и выхода из строя смартфона и его аксессуаров (аккумулятора, зарядного устройства) необходимо использовать только оригинальные аксессуары. Использование неоригинального аккумулятора или зарядного устройства может привести к воспламенению устройства. Не вставляйте зарядное устройство в смартфон, если в нем нет батареи. Перед тем как извлечь батарею, убедитесь, что телефон выключен; в противном случае вы можете потерять данные, сохраненные в телефоне. Во время зарядки телефон следует поместить в хорошо проветриваемое помещение, подальше от легковоспламеняющихся и взрывоопасных объектов. Грязь и пыль в розетке могут помешать нормальному процессу зарядки ввиду плохого контакта или потери соединения. Не забывайте протирать устройство от пыли. Для чистки телефона, аккумулятора и зарядного устройства используйте мягкую, сухую ткань. Не используйте для чистки устройства спиртосодержащие жидкости. Необходимый ремонт и замена внутренних составляющих проводятся специалистами по техническому обслуживанию в авторизированных сервисных центрах.

Ознакомьтесь с местным законодательством

Устройство оснащено опциями аудио и видео записи, которые следует использовать в соответствии с законодательством. В некоторых странах запись телефонных разговоров преследуется по закону. При использовании функции записи соблюдайте соответствующие требования закона и правила, действующие в стране. При загрузке приложений внимательно читайте информацию по правам доступа. Некоторые приложения запрашивают доступ к вашим личным сведениям и передаче данных, что влечет за собой дополнительные расходы.

Экстренная помощь

Используйте устройство для вызова службы экстренной помощи. В случае пожара, дорожно-транспортного происшествия или ситуации, угрожающей вашему здоровью или жизни других людей, наберите номер местной службы экстренной помощи (стандарт системы GSM – номер 112).

Создавайте резервные копии

Данные, сохраненные в памяти смартфона, могут быть удалены из-за неосторожного обращения, ремонта или обновления программного обеспечения. Пожалуйста, создавайте резервную копию важных телефонных номеров. Рингтоны, текстовые сообщения, голосовые сообщения, фотографии и видео также могут быть удалены при сбросе настроек или обновлении. Производитель не несет ответственности за ущерб, причиненный из-за потери данных. Перед утилизацией устройства создайте резервную копию данных и выполните сброс настроек во избежание попадания вашей личной информации к третьим лицам.

Правила эксплуатации батареи

Питание данного устройства происходит от специального аккумулятора. Использование других источников питания может быть опасным и сделать недействительной гарантию на данное устройство. Пожалуйста, используйте аккумулятор должным образом. Применение аккумулятора не по назначению создает угрозу возгорания, взрыва, а также возникновения других чрезвычайных ситуаций. Не кидайте батарею в огонь. Запрещается разбирать, открывать, сгибать, прокалывать, подвергать аккумулятор механическому воздействию и погружать в жидкость. Аккумуляторы могут взрываться при повреждении. В случае утечки электролита из аккумулятора, немедленно промойте пораженный участок чистой водой и обратитесь за помощью к врачу. При странном запахе, исходящем от батареи, немедленно поместите ее в безопасное место, подальше от открытого огня. Не разбирайте и не допускайте короткого замыкания батареи. При контакте терминалов может произойти повреждение батареи ввиду выделяемого тепла. Следите за чистотой металлических контактов аккумулятора. Не оставляйте и не храните батарею в автомобиле в жаркую погоду, под солнечными лучами. Это может привести к перегреванию аккумулятора, что, в свою очередь, сокращает срок действия батареи. Использование поврежденной батареи может привести к серьезным травмам. Не глотать! Не оставляйте полностью заряженный аккумулятор подключенным к зарядному устройству. Это может сократить срок его службы. В случае неиспользования аккумулятор разряжается. Общий рабочий температурный режим: -10 °C — +55 °C. Длительность работы батареи зависит от условий использования и окружающей среды. Если вам кажется, что аккумулятор или зарядное устройство неисправны, обратитесь в сервисный центр для диагностики.

Утилизация батареи

Аккумуляторы содержат токсичные тяжелые металлы, такие как ртуть, кадмий и свинец. Неправильно утилизированные батареи приведут к загрязнению окружающей среды тяжелыми металлами. Если батареи утилизируются вместе с бытовыми отходами, по истечении времени произойдет выщелачивание тяжелых металлов в почву, грунтовые воды и поверхностные воды. Использованные батареи необходимо подвергать утилизации в надлежащем порядке. Не сжигайте аккумулятор! Тяжелые металлы проникнут в воздух и будут накапливаться в дыме и золе. Утилизируйте батареи отдельно от бытовых отходов. Для защиты природных ресурсов отделяйте аккумуляторы от остального мусора и сдавайте их на переработку.

Правила эксплуатации зарядного устройства

Используйте оригинальное зарядное устройство, которое поставляется в комплекте с телефоном. До начала зарядки убедитесь в правильном положении батареи. Не извлекайте батарею из смартфона во время зарядки. Придерживайтесь использования указанных значений переменного тока. Неверное напряжение может привести к возгоранию, повреждению телефона и зарядного устройства. Не подпускайте детей к заряжающемуся устройству. Не накрывайте смартфон во время зарядки. Это может привести к перегреву устройства и его воспламенению. Не замыкайте зарядное устройство. Короткое замыкание приводит к электрическому шоку, появлению дыма и повреждению зарядного устройства. Не используйте зарядное устройство при видимых повреждениях кабеля во избежание пожара или электрического шока. Грязь и пыль в розетке могут помешать нормальному процессу зарядки. Не забывайте протирать зарядное устройство от пыли. Не разбирайте и не изменяйте зарядное устройство. Не помещайте тяжелые предметы на кабель зарядного устройства. Перед извлечением аккумулятора обязательно выключите телефон и отсоедините его от зарядного устройства. При отключении от розетки потяните за блок зарядного устройства. Не тяните кабель! Не оставляйте зарядное устройство рядом с водой. При попадании воды или другой жидкости на зарядное устройство немедленно отключите его из розетки. Не прикасайтесь к зарядному устройству, кабелю и розетке мокрыми руками во избежание электрического шока. Не заряжайте смартфон в помещениях повышенной влажности, таких как ванная комната. Отключайте зарядное устройство из розетки перед уборкой.

Сертификат соответствия № ЕАЭС N RU Д-CN.АД07.В.03966/20
Выдан ООО **«ПрофНадзор».** Срок действия до **10.09.2025**
Соответствует требованиям ТР ТС 020/2011, ТР ТС 004/2011

Arabic
علامات تجارية لشركة YouTube وGoogle Play وAndroid وGoogle هي العلامات من وغيرها Google LLC.

Dutch
Google, Android, Google Play, YouTube en andere merken zijn handelsmerken van Google LLC.

English
Google, Android, Google Play, YouTube and other marks are trademarks of Google LLC.

French
Google, Android, Google Play, YouTube et les autres marques sont des marques de Google LLC.

German
Google, Android, Google Play, YouTube und andere sind Marken von Google LLC.

Italian
Google, Android, Google Play, YouTube e altri marchi sono marchi di Google LLC.

Japanese
Google、Android、Google Play、YouTube、およびその他のマークは Google LLC の商標です。

Polish
Google, Android, Google Play, YouTube i inne znaki są znakami towarowymi Google LLC.

Portuguese (Brazil)
Google, Android, Google Play, YouTube e outras marcas são marcas registradas da Google LLC.

Russian
Google, Android, Google Play, YouTube и другие наименования являются товарными знаками компании Google LLC.

Slovak
Google, Android, Google Play, YouTube a ďalšie značky sú ochranné známky spoločnosti Google LLC.

Spanish
Google, Android, Google Play, YouTube y otras marcas son marcas de Google LLC.

Ukrainian
Google, Android, Google Play, YouTube та інші марки є торговельним и марками компанії Google LLC.